



Rendezési terv egy nem létező településen

Először a település létét kellene nyilvántartásba venni, és ezután egy olyan részletes rendezési tervet készíteni, amely eleve kizárja az olyan jellegű beruházásokat, telek kialakításokat, amelyek visszafordíthatatlan változásokat idéznek elő Mátrafüred üdülőhely jellegében és a természeti környezetében. Ez ellentmond a város környezetvédelmi és településfejlesztési programjának is.

A rendezési terv ne tegye lehetővé, hogy csupán azért, mert "igény" merült fel rá, egy ökofolyosót, egységes, összefüggő zöldfelületet valaki csak úgy kinézzen magának telek gyanánt. Arról nem is szólva, hogy mennyibe kerültek ezek a tervek, a szakhatósági véleményeztetések, amit Füredre is fordíthatott volna a város, amely mára csak árnyéka régi patinájának. Összetört padok, gondoatlan park, piszkos utcák, romló megbízhatóság. Ez ma Mátrafüred "vonzereje".

Felvetődött a lehetősége, hogy az ott lakók megvásárolhatnák telek

kiegészítésként ezt a területet. Valamennyien a természet megóvásáért lobbiztak, de egy ingatlan bármikor gazdát cserélhet (és a jó szemlélet nem feltétlenül jár együtt az ingatlan eladásával), a telek kiegészítéssel megnő a beépítési százalék, és idővel ugyan oda jutnánk, ami ellen most tiltakozunk. A kiegészítésből jelentéktelen összeg folya be a város költségvetésébe, ezért ez az összefüggő zöldfelület a több száz éves fákkal maradjon **KÖZTERÜLET!**

Köszönet illeti azokat a magánszemélyeket, akik saját költségükön kezdtek el intézkedni, megkeresve szakhatóságokat, hivatalokat és térképpel, rendezési tervvel a kezükben járták Füred utcáit, hogy tájékoztassák a lakosságot. Elismerés azoknak a felkészült hozzászólóknak is, akik a település vonzerejének megőrzéséért és a természeti értékek védelméért emelték föl szavukat a Lakossági Fórumon.

Németi László főépítész elmondta, hogy végső soron, azért van ez a fórum, hogy a lakosság kinyilvánítsa véleményét a rendezési tervvel kapcsolatban, amelyet a képviselő - testület figyelembe vesz majd döntésében. Mindenképpen hasznos lenne egy helyszíni szemle egy füredi bejárással egybekötve, mielőtt döntést hoznak a képviselők. A városnak sem lehet közömbös, hogy a közigazgatási területén lévő településrész Atlantisz módjára elsüllyed.

Azt gondolom, hogy csatlakozni kellene az új európai uniós területfejlesztési programhoz, az Európai Városok Chartájának ajánlásához, miszerint a **települési vonzerő** prioritást élvez a pillanatnyi gazdasági érdekekkel szemben, ugyanis, ha növekszik egy településen a látogatók száma, az idővel a térség gazdasági húzóerejévé válhat.

Rostás Gabi

Sötét tettek az idilli településen

Mátrafüredre való költözésem óta nagyon élvezem, hogy ezen a kedves településen élhetek. Az emberek, akiket megismertem, mindig is barátságosak és segítőkészek voltak velem szemben, és bár nem beszélek jól magyarul, mégis megláttam, hogy igazi közösségi szellem uralkodik itt, amit jelen orgánumban megjelent korábbi cikkeim is tükröznek.

Azonban, az utóbbi hónapokban tapasztalt jelenségek mélyen elkeserítettek. Úgy tűnik, hogy az antiszociális viselkedés kezd elharapózni a településen. A tény, hogy ez jelenleg nem ölt nagy méretet, még nem kevésbé nyomasztó. Azt hittem, hogy az esztelen vandalizmust hátrahagytam Angliában, de sajnos, tévedtem.

Manapság, Mátrafüreden sétálva, felborított szemetesekukákat, az erdei ösvény mentén eldobált szemetet, a patakba hajigált sörös dobozokat, a parkban pedig összetört padokat és asztalokat lát az ember. Nem tudom, hogy ez az ide

látogatók, vagy a helyiek műve-e, de az egész nagyon lehangoló, egyszersmind értelmetlen. Egyik éjjel, hazafelé jövet, észrevettem, hogy valaki egy sörös poharat tört rípiytára az úttesten a posta előtt. Az egyetlen dolog, amit tehettem, hogy hoztam otthonról egy seprűt, egy szemeteslapátot, és eltakarítottam az üvegszilánkokat, nehogy valamelyik óvatlan autós defektet kapjon.

Nemrégiben, Teréz és én is a deviáns viselkedés egy komolyabb válfajának áldozatául estünk. Október 24-én éjjel fél tizenkettő körül, a Hegyalja utcában a házunk előtt parkoló autót összetörte egy – feltehetően – ittas sofőr, aki ezt követően a romokat hátrahagyva elhajtott. Eddig a rendőrség még nem találta meg a bűnöst. A helyszínen maradt nyomok alapján úgy tűnik, hogy az autó meggyvörös volt. A javítás sokba fog kerülni, és ezért kérem, ha bárkinek bármilyen információja is van az esetről, azt jelezze nekünk, vagy a

rendőrségnek. A javítás költségei mellett az autó hiánya is sok nehézséget jelent, nem is beszélve a rengeteg elvesztegetett időről.

Ugyancsak fenntartásaim vannak a központban nyílt új diszkóval kapcsolatban. Számomra Mátrafüred egy kellemes hely, ahol az emberek biztonságban nevelhetik fel gyermekeiket. Nagyon megdöbbentett, hogy az említett létesítmény ajtaját öt kigyúrt biztonsági ember vigyázza, ahogy azt Budapest belvárosában látni. Az ilyen helyek csak a mértéktelen alkoholfogyasztást ösztönzik, amely jelentős problémaforrás Angliában is. Talán változni fognak a dolgok, amennyiben újra lesz helyi rendőri képviselő a településen, működni fog a polgárőrség és a beígért térfelügyelő kamera. Legalábbis, optimista vagyok.

Colin Penny

Fordította: Kovács Kinga

Kedves mátrafürediek!

Engedjék meg, hogy bemutatkozzam és ismertessem az új megbízatással járó terveimet Mátrafüred közbiztonságának erősítésére, amelyet az Önök segítségével szeretnék megvalósítani.

Ludvig Zoltán rendőrfőtörzsőrmester vagyok, 2002-től hivatásos állományú tagja a rendőrségnek. Rendőr őrmesterként szereltem föl a BRFK közrendvédelmi

főosztály állományába. Kisebb kitérők után megpályáztam a HMRFK (Heves Megyei Rendőrfőkapitányság) gyöngyösi rendőrkapitányság közrendvédelmi és közlekedésrendészeti osztály körzeti megbízott alosztályának mátrafüredi státuszát. 2009. szeptember 16-án kerültem ebbe a beosztásba, de civilként, környezettanulmány céljából, feljártam

Mátrafüredre, megkeresve intézményeket, szórakozóhelyeket, vendéglátó egységeket és természetesen kerestem a kapcsolatot az itt élő emberekkel. Ezeket a tapasztalatokat szeretném felhasználni a további munkám során.

Amikre figyelni kell: igen nagy a településen az átmenőforgalom – főleg hétfőveken – és különösen sok a motoros,

akik komoly gondot okoznak az itt élőknek és az üdülő vendégeknek egyaránt.

Hétfőtől péntekig több diák tartózkodik a településen, rájuk is oda kell figyelni, mivel fiatalokúakról van szó – célpontok lehetnek a bűnözők számára. Hétvégeken (péntek-szombat) a szórakozóhelyek környékét fokozottan ellenőrizzük.

Fentiekre tekintettel ifjúságvédelmi programokat tervezek, amelyek keretében előadásokra kerül sor oktatófilmekkel,

amelyeket az óvodában, helyi iskolában, kollégiumokban tervezek megrendezni.

A nyugdíjasokra is szeretnék figyelmet fordítani előadásokkal, esettanulmányokkal (az idős emberek sérelmére elkövetett bűncselekmények megelőzésére).

A munkámat és a település közbiztonságát nagyban segítené a polgárőrséggel való együttműködés, amellyel keresni fogom a kapcsolatot.

Hivatalosan 2009. november 1-jétől vagyok Mátrafüred körzeti megbízottja.

Fogadóórát minden páros hét keddjén tartok 16-18 óráig a Pálosvörösmarti út 1. szám alatt, bejelentéseiket pedig a következő telefonszámon tehetik meg: **20/77-68-155**

Ludvig Zoltán
rendőrfőtörzsrörmester

A Villa Rosa belső világa

Mindannyiunk hön óhajtott vágya, hogy idős éveinket nyugalomban, a kiszolgáltatottság érzése nélkül, kellemes körülmények között tölthessük el. Ennek lehetőségét teremtettük meg több mint négy évvel ezelőtt, amikor megnyitottuk Mátrafüreden a Villa Rosa Idősek Otthonát. Öröm számunkra és némi büszkeséggel tölt el bennünket, hogy egy ilyen intézményt mutathatunk be a kedves Olvasóknak.

Az eltelt idő alatt elismertségre tettünk szert, nemcsak lakóink, hanem a hozzátartozók, az ide látogatók körében is. Munkatársainkkal együtt nap, mint nap azon fáradozunk, hogy ez a jövőben is így legyen, dacára az egyre nehezedő külső körülményeknek, a gazdasági nehézségeknek.

A megnyitás pillanatától nagy odafigyeléssel, jó szakmai munkával gondoskodunk időskorú lakóinkról, mindezt családi légkörben, szép és kulturált környezetben. Hogy ne csupán általánosságokat fogalmazzunk meg, néhány gondolatot, véleményt szeretnénk Önökkel megosztani, melyet lakóink mondtak el.

- „Azért jöttem ide, hogy jól érezzem magam. Teljesült a vágyam!”
- „2005. év végén, nagyon beteg voltam, „meghalni” jöttem ide., Ma 2009-et írunk, és köszönöm jól vagyok!”
- „Mikor a családom közölte velem, hogy idősök otthonába” dugnak”, pofán vágott a hír. Gondolkodási időt és azt kértem, kössük próbaidőhöz a végleges döntést. A „próbaidő” alatt megszerettem ezt az otthonot. Így történt. Nem tegnap, vagy tegnapelőtt, régebben. Nagyon jól érzem itt magam. Szeretek és figyelmesek velem.”

Nagyszerű dolog, hogy a 800 lakosú településünk rendelkezik defibrillátorral, amelyet a Villa Rosa – szükség esetén – a helyiek rendelkezésére ad. Az eszköz félautomata, amelynek használatát egy tízéves gyermek is elsajátíthatja. (szerk.)

A Hagományos Kínai Orvoslás (HKO)

Ósi kultúrájú birodalom ez, ahol a gyógyítás folyamata nem vált el a filozófiai irányzatoktól.

A taoista filozófia a szemlélődésen alapul, tiszteletben tartja a természet törvényeit. Alapelve, hogy egységben és harmóniában éljünk a földdel, az éggel, a többi emberrel és saját magunkkal. Ők egy állandóan változó világot értettek ez alatt, ahol minden mindennel összefügg, ahol a dolgok, történések egymásra hatnak,

Jóleső érzéssel töltenek el bennünket ezek a megnyilvánulások, hiszen mi is tudjuk, hogy nem mindig alakul úgy az életünk, ahogy elképzeljük, ahogy eltervezük. De egy kis alkalmazkodás, egy kis kompromisszumkötés nemcsak elviselhetővé, hanem széppé és jóvá is teheti sorsunkat.

Az Otthon bemutatásánál elsőként azt kívánjuk megemlíteni, hogy 35 lakó ellátását tudjuk biztosítani, mely nem sok és nem is kevés. Úgy ítéljük meg, hogy ilyen létszám mellett tudjuk biztosítani a családi, a nyugodt, kiegyensúlyozott légkört, a személyes kapcsolatok kialakítását. Az intézmény két emeletén összesen 24 szoba található, melyek 1 és 2 személyesek, fürdőszobával, WC-vel. Valamennyi helyiség mozgáskorlátozottak számára is könnyen használható. A szobák nővérhívóval, kábel TV-vel, tűzjelzővel felszerelték és kiépítésre került a telefonvezeték is. Az emeletek megközelítésére lift szolgál, melyet lakóink önállóan használhatnak.

Az épület földszintjén található az ebédlő, melyből a kertre néző teraszra juthatunk, ahol lakóink szívesen időznek, élvezik a jó levegőt, a táj szépségét és csodálhatják a gyakori vendégeket, a mókusokat is. Ugyancsak a földszinten található a társalgó, mely a közös programok lebonyolítására nyújt lehetőséget, de itt fogadhatjuk a vendégeket, itt köszöntik kedves műsoraikkal a település óvodásai a különböző ünnepeken lakóinkat, de a Benei Krónika programjainak is itt adunk helyet. Szintén a földszinten található a jól és könnyen megközelíthető nővérszoba. Az udvaron alakítottuk ki a nyársaló helyet, melyet nyári időszakban gyakran igénybe is

veszünk, ami alkalmas a közösség összekovácsolására, egymás megismerésére, sőt egy kis „mulatozásra” is.

Szakképzett, hivatástudattal rendelkező nővérek végzik a nem kis odafigyelést, empátiát igénylő ápolási feladatokat, akik munkáját főnővérünk igen áldozatos, körültekintő módon, lelkiismeretességgel segíti. Mentálhigiénés asszisztensünk azon túl, hogy a nővérek munkáját is segíti, elsősorban a lakók beilleszkedéséhez nyújt segítséget a mentális problémák megoldásán túl. Az intézményi életet pedig színvonalas foglalkozásokkal, programokkal teszi színessé.

Az otthon jól felszerelt, rendelkezik vérnyomás-, vércukormérővel, de az otthon orvosának munkáját segítő EKG készülékkel is. A közelmúltban pedig defibrillátort (újraélesztő készülék) is beszereztünk és használatára nővéreink kiképzésre kerültek.

E rövid bemutatkozás keretében arra nem nyílik lehetőségünk, hogy mindenről részletesen beszámoljunk, mert szólhattunk volna az otthon tisztaságáról, rendjéről, mely a lakószobákra is egyaránt vonatkozik, de szólhattunk volna az étkeztetésről, annak változatosságáról, saját konyhánkról, arról, hogy mennyire figyelembe vesszük lakóink kívánságait a nyugodt és szép élet reményében.

Az intézmény működtetése során munkánkat nem kívánjuk túlértékelni, hiszen nem tudunk hatalmas dolgokat véghezvinni, csak kicsiket, de azokat sok-sok szeretettel.

Molnár Helga
intézményvezető

kórélettani folyamatokat, de a természet törvényszerűségeit is.

Valamennyi természetgyógyászati ág: az akupunktúra, fitoterápia, homeopátia, kineziológia.... ezen az életfilozófián alapul.

Nagyon fontos megérteni a yin - yang elvet, annak dialektikáját. A yin - yang jelképe a fehér és a fekete, egy körben kettéosztva, egymás kiegészítői, egymás nélkül nem léteznek, ahogy a nappal sem az éjszaka nélkül.

Az energia, amit csínek neveznek a csatornáknak (meridiánoknak) kering. A betegség akkor jelentkezik, ha a szervezetben belüli harmónia megbomlik. Az energia áramlása a meridiánokban akadályba ütközik, egyes helyeken feltorlódik, más helyeken hiányzik. A szervezet bármely területén keletkezik ez az energia STOP, az

az egészet érinti. Nem az egyes pontokon jelentkező bajt, tünetet kell kezelni, hanem az egészet.

Lehet, hogy egy működési zavart mi hagyományosan gondolkodó orvosok elintézzük azzal, hogy nincs anatómiai eltérés, ez "csak" funkcionális gond, szedje a gyógyszert.

A kínai orvoslás ugyanezt, az egész rendszer működési zavaraként értékeli és még az anatómiai eltérések kialakulása előtt megpróbálja helyreállítani az egyensúlyt. (A következő számban a betegséget kiváltó tényezőkről olvashatnak.)

Dr. Mangó Gabriella
orvos-természetgyógyász

EGÉSZSÉG NAP 2009. DECEMBER 12-ÉN (SZOMBAT) 10-17 ÓRÁIG.

A Mátrafüredi Óvoda, a Villa Rosa Idősek Otthona és a Benei Krónika közös szervezésében Egészség Napot tartunk sok programmal, hasznos tanácsadásokkal.

Délelőtti programok

10-11-ig Dr. Mangó Gabriella orvos-természetgyógyással talál-kozhatsz: EKG mérés és értékelés; szaktanácsadás a homeopátiáról és a biorezonanciás Mora terápiáról, valamint nagyszerű könyvének a - *Természetgyógyászat kontra orvosi gyógyászat* - dedikálása, amely a helyszínen megvásárolható.

10-12-ig Vioralik Flóra dietetikus tanácsadása.

10-12-ig baba masszázs (Dr. Tóth Jánosné)

Délutáni program: 14-17 óráig gerinc masszázs.

Egész napos programok (10-17 óráig)

Vérnyomás- és vércukormérés, fitoterápia a mátrafüredi óvodások által gyűjtött és természetes gyógynövényekkel; Czeglédyné B. Mária: életvezetési tanácsok, táplálék kiegészítők szív- és érrendszeri betegségekre, ízületi panaszokra, asztmás- és allergiás betegségekre, álmatlanságra ... és sok másra.

A vendégek megismerkedhetnek a defibrillátor használatával.

A résztvevőket megajándékozunk a füredi óvodások által készített apró meglepetéssel!

A programokon való részvétel ingyenes, amelyre minden érdeklődőt szeretettel várunk!
Információ: Rostás Gabi (30/28-48-176)

Helyszín: Villa Rosa Idősek Otthona, Üdülősor 58.

ViSSzaköszönt egy mondat, amely újra elgondolkodtatott

Nemrégiben újra hallottam egy mondatot, melyen néhány éve mélyen felháborodtam. Egy magát sokra tartó hotelünk recepciójától hallottam először: „nincs itt semmi, csak az erdő”. Az ifjú hölgy a helyi látványosságokról érdeklődő turistákat tájékoztatva ekképpen. Fialt korára való tekintettel adtam neki felmentést tájékozatlansága miatt. Szigorúbban nézve, persze már akkor is bosszantott, hogy a munkakör betöltésénél miért nem követeltek meg tőle (vagy ő saját magától) egy alapvető ismeretanyagot. Aggályaimon túltéve magam, a tanácstalan vendégek segítségére siettem. Ekkor még én is szerencsés helyzetben voltam, hiszen egyszerű kijelentő mondatokkal sikerült tájékoztatással és útbagazítással ellátnom őket.

Idén nyáron egy hét végi vendégünk szájából hallottam újra, az immár ítéltető szavakat: „nincs itt semmi, csak az erdő”. Sorra tartam elé a helyi érdekességek és látványosságok listáját, de a válaszul jött megjegyzések miatt kezdtem kellemetlenül érezni magam. Az, hogy szinte védekezésre kényszerülve próbáltam meggyőzni egy

idegent, hogy miért is érdemes felsétálni a Benevár romjaihoz, vagy széttekinteni a Kozmáry-kilátóból stb., újra elgondolkodtatott. Természetesen nem mindenkinek azonos az értékrendje. Amit a sokszor évtizedek óta ide járó turisták csodálatosként élnek meg, vagy amihez egy helyi lakos érzelmileg is kötődik, az iránt lehetnek mások közömbösebbek. Ennek ellenére fel kell tenni a kérdést: vajon mindent megteszünk-e annak érdekében, hogy kellő tájékoztatást nyújtsunk az ide látogatóknak, különös tekintettel arra, hogy idegenforgalomra épülő településnek számítunk. Magyarán szólva, jól gazdálkodunk-e a meglévő értékeinkkel? Tény, hogy Mátrafüred központjában jó néhány térképes útmutató tábla található, de talán érdemes lenne egy olyat is elhelyezni, amely a település történetére és a helyi látványok bemutatására fókuszál. A kételkedők mondhatják talán, hogy erre valók a prospektusok. Nos, ezekkel sincs minden rendben. Olyan, a Mátrát bemutató kiadványokkal is találkozhatunk, amelyek meg sem említik a mátrafüredi látványokat, holott Gyöngyös és más mátrai települések

nevezetességeivel részletesen foglalkoznak. Úgy tűnik ezen kiadványok szerkesztésekor Mátrafüredet sem Gyöngyös részének, sem önálló mátrai identitásnak nem tekintették. Más kiadványokban szerepelnek ugyan Mátrafüred látványai, de legtöbbször csak felsorolás jelleggel; és alig található olyan, amely kellő részletességgel és alaposítással foglalkozna velük. Itt nem feltétlenül a terjedelemlre gondolok, hiszen sokszor néhány figyelemfelkeltő szó többet jelent sok unalmas adatnál. Persze a prospektusokkal van még egy baj: nem mindenki veszi kézbe őket. Ezért, bár a táblaerdők híve sem vagyok, de mégis azt kell mondjam, hogy egy jól megszerkesztett és frekvenciált helyre elhelyezett tájékoztatás lehetne a leghatékonyabb formája magunk megmutatására.

A jövőnk érdekében nekünk kell gondoznunk múltunk értékeit, és azt megosztanunk azokkal, akik érdeklődnek irántunk. Ezt szem előtt tartva, tenni kéne annak érdekében, hogy legalábbis ne csökkenjen azok száma, akik érdemesnek találják megtekinteni Mátrafüredet.

Feketéné Balogh Márta

Angol Klub Mátrafüreden (The English Club in Mátrafüred)

Ősz van, időnként felvillan a nap, megfürdik az aranyárga lombban, s utána újra eltűnik egy szürke esőfelhőben... Tavaly szeptemberben ismerkedtünk meg a mátrafüredi ANGOL KLUBBAL, s azóta a kedd délutánok várva várt kis ünnepek mindháromunknak. A harmadik a családban ugyanis Ami, a lelkes vízslánk, "aki" lassan mindenkit rajongva üdvözlő, aki ilyenkor betér a Bükki Nemzeti Park Irodájának kertjébe.

Az angol nyelv varázsa, összehasonlíthatatlan humora, sohasem bántó kedvessége egyre inkább ösztönzi azokat is, akik nagyon a kezdet kezdetén állnak a nyelv elsajátításában. Jobban odafigyelni és hozzátanulni... Ami azt illeti, van mit ... Összehasonlítva az európai nyelvekkel: például Goethe 18000 ezer szót használt, Shakespeare-nél azonban 50000 kifejezést talált egy szorgalmas kutató. Persze ennyire nagyravágyók nem vagyunk,

de kíváncsiak, hogy Colin mit mesél a pillangókról, a természetéről és milyen új ötlete van Gabinak Mátrafüred szellemi életének szervezésében, vagy hogy mikor csurdítunk újra, és kiket hívunk meg. Levente beszél nézeteiről és a rögbi csapatról, Edit meséli, hogyan töltötte a hétvégét, András gyakran felülről is látja Mátrafüredet a paplanernyőjéről és Éva csoda finomságokkal lepi meg a társaságot. Timi gyönyörűen énekel, Terézke okos és

praktikus tanácsaival sokunknak segít és persze a többiek is, akik kimaradtak a felsorolásból, mind hozzáteszik egyéniségükkel azt, amitől a klub olyannyira életünk részévé vált. És mindez angolul. A legszebb, hogy mindenki segítőkész, ha valami kifejezésbeli probléma adódik.

Sok különböző ember jön össze és kinyílik a többi felé, elismerik és megkedvelik egymást. Itt kezdődik a barátság, a BÉKE. Most jön a tél, elutazunk, de tavasszal visszatérünk...!

Autumn is here; the sun sometimes appears, quickly bathes the golden canopy of the trees, and then hides again behind a grey raincloud. We met the members of the English Club in Mátrafüred last September, and since then, the three of us have been looking forward to these special Tuesday afternoons. The third member of our family is Ami, our enthusiastic pointer dog, who

greet everybody entering the yard of the local office of the Bükk National Park with overwhelming joy.

The magic of the English language, its incomparable humour and its never offending kindness all encourage those who are just beginning its acquisition. The key is to pay attention and to fill the „gaps” of our knowledge. To tell the truth, there are many gaps to fill. In comparison with other European languages, let us take for instance Goethe, who used 18,000 words, while a diligent researcher found that Shakespeare’s vocabulary comprised 50,000 words. Of course, we do not want to reach that level, but we are always curious to listen to each other: Colin talks about butterflies and nature, Gabi unveils her new plans about the organisation of the cultural life of Mátrafüred, and when to cook together and who to invite. Levente tells us about his worldview and his rugby team. Edit gives

an account of how she spent her weekend. Andrew often has the opportunity to view Mátrafüred from above with the help of his paraglider. Éva surprises the company with marvellous snacks. Our soprano Timi sings beautifully. Terézke provides us with some clever and practical advice, and all the others enrich the club with their personalities to make it an inseparable part of our lives. And all of this is in English. The best thing is that everybody is so helpful when somebody has a problem with an expression.

Many different people come together, and are open towards the others; they appreciate and like each other. It is the beginning of friendship and PEACE. Winter is near, and we are going away, but we will return next spring...!

Márta Porges

Ádventi programok a Teleházban

Ádvent folyamán - gyerekeknek és felnőtteknek - **kézművesház** működik a Teleházban. Az ünnepre készülődve a betérők szereteteiknek, vagy maguknak készíthetnek **karácsonyi dekorációt, meglepetést.** A kézműveskedéshez való

anyagokat a Teleház ingyen biztosítja mindenkinek.

Ugyanebben az időszakban **Mátrafüred helytörténetéről szóló, egyszerű TOTO** kitöltésével „birkózhatnak meg” a történelmet, településünk történetét szerető látogatóink. A legjobbknak jutalmat adunk

elismerésképpen. Mindkét programon részt lehet venni nyitva tartási időben. (Hétfőtől péntekig minden délelőtt 9-11-ig. Hétfőn, szerdán és pénteken délután 16-18 óráig. Szombaton 8-12-ig). Szeretettel várunk mindenkit!

Grassalkovich Zsuzsa

RÖVID HÍREK, INFORMÁCIÓK

ALAPÍTVÁNYI HÍREK

Mátrafüredért Természetvédelmi és Turisztikai Alapítvány megjelenteti Pásztor József *A Mátra* című 1929-es útikönyvének reprint kiadását, 1500 példányban, amely már a nyomdában van. Várható megjelenése 2009. december 10. Akik rendeltek a kiadványból a Mátrai Tájegység Irodájában vehetik át (Parádi út.6.) hétfői napokon 10-16 óráig. A könyv megvásárolható a "Szuromi pavilonban" a Béke úton. 2010 január végén tartunk ünnepséggel egybekötött könyvbemutatót a Városi Könyvtárban.

EGYEDI SZOLGÁLTATÁS MÁTRAFÜREDEN!

Szeretettel várom a 2010. márciusáig teljesen ingyenes szolgáltatásaimra a Mátrafüredieket: női, férfi hajvágás, berakás, szárítás és amire még igény van. Ha szükséges, idős vagy beteg emberekhez házhoz megyek.

Antal Éva - Mátrafüred, Üdülősor 14. M: 06-30/44-789-44

IGAZI TEJ

Minden szerdán és pénteken termelői, teljes értékű nyers tej házhoz szállítása. **Móczár Imre: 30/218-464-9.**

PIZZALAND

Húszféle helybensütött pizzák házhozszállítással a Landor Büféből 12-22 óráig **20/2610-544**

AVE - KÖZÖNSÉGSZOLGÁLAT TÁJÉKOZTATÓJA

Ebben az évben már nem lesz kiszállásos díjbeszedés Mátrafüreden, de a következő negyedévet megelőzően a Benei Krónikában és a hirdetőtáblákon kihelyezett tájékoztató értesülhetnek a kiszállás időpontjáról.

KÖZBIZTONSÁG

Mátrafüred új körzeti megbízottja Ludvig Zoltán, aki komoly tervekkel vette át új munkakörét. Várjuk a polgárorség elmúlt két évének működési és pénzügyi beszámolóját, valamint a település közbiztonságának megszilárdítására vonatkozó programját! Minden feltétel megvan: pénz, autó, berendezett iroda, önkéntesek.

Programajánló

2009. november 30-án (hétfő) 14.30 tól Vilcsék Katica helyismereti, helytörténeti előadása.

2009. december 12-én (szombat) 10-17 óráig Egészség Nap.

2009. december 16-án (szerda) 18 órától Simon Ágota és Veres Tibor karácsonyi hangversenye.

Mindhárom program **helyszín: Villa Rosa, Üdülősor 58.**

Angol Klub minden kedden 18-21 óráig a Mátrai Tájegység házában. Az Angol Klub **december 8-án** (kedden) tartja a Christmas Party-t.

2010. január közepétől indulnak a Szellemi Műhely előadásai. Az első alkalom témái: tudomány, művészet, sport. Dr. Csóka György a *Kelet - ázsiai expedíció*ról tart vetítéssel egybekötött előadást; Várkonyi Maréza előadásának címe *Mai magyar "MŰVÉSZET"*; Verinszky Zsolt a Second

Wind Mátrafüredi Sportegyesület túraszakosztályának vezetője a *Mount Blanc túráról* tart szintén vetítéssel egybekötött előadást. Két állandó grafikus vendégünk Czeglédy Boglárka és Jager Tímea, akik az előadások hangulatát próbálják megörökíteni - nem digitális formában, hanem - hagyományos módon, papírral és ceruzával. (A Szellemi Műhely tagjai 2010. január elején e-mail-ben kapják meg az előadások pontos idejét. Akik vendégként szeretnének részt venni, azok a 30/28-48-176-os telefonszámon érdeklődhetnek január elejétől.) **Halyszín: Mátrai Tájegység előadóterme, Parádi út. 6.**

Megnyílt a Mátra Múzeum új Természetudományi kiállítása és a Pálmaház. Minden érdeklődőt szeretettel várnak! www.matramuzeum.hu

A teleházban Paksy Marica kiállítását tekinthetik meg.

Következő lapzárta: 2010. január 10. (e-mail: gabirostas@gmail.com)

A Benei Krónika és a Mátra Sport valamennyi számát elolvashatják a www.matrasport.hu és a www.matra-aero.hu weboldalakon és a Városi Könyvtárban.

Impresszum

Felelős kiadó és szerkesztő: **Rostás Gabi**; Tördelő: **Krigovszky Beáta**; A Benei Krónika támogatói: **Bögér András, Jurecska Endre, Dr. Mózer Albert, Németh Gyula, Rosta Gyula, Szobóczky Tamásné, Szobóczky Zsófia, Varga István, Villa Rosa**; Megjelenik 340 példányban Mátrafüreden, Mátraházán és Kékestetőn. **Elérhetőség: 30/28-48-176**

